

NUM. DOC. 45/2009

CITTA' DI TORINO  
Provvedimento del Consiglio Circoscrizionale  
N. 10 – “MIRAFIORI SUD”  
Estratto del verbale della seduta del 16 Giugno 2009

Convocato il Consiglio di Circoscrizione n. 10 in seduta ordinaria.

Sono presenti nell'aula Consiliare del Centro Civico “R. Davico”, in Strada Comunale di Mirafiori n. 7, oltre al Presidente TROMBOTTO i Consiglieri:

ACQUAVIVA ALBANO BARROCU BUFALO CAMARDA CARPINELLI CERA CONTI  
DE DATO DEIANA FRANCHI INFELISE LAINO LA NOTTE MANCUSO MINNITI  
MINUTELLO MOSSO NUCERA PANZERA RASTELLI SCIASCIA SPINELLI TUMOLO.

In totale con il Presidente n. 25

Risultano assenti i Consiglieri: -----

Con l'assistenza del Segretario: DOTT. GIOVANNI DE MARIA.

Ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

Il presente provvedimento:

OGGETTO: C. 10 - ART. 42 COMMA 3 - ADESIONE AI PROGETTI FINALIZZATI AL  
RAFFORZAMENTO DELL'OCCUPABILITA' DELLA CITTA' MEDIANTE TIROCINI  
FORMATIVI E ORIENTATIVI 2009/2010. SPESA PRESUNTA EURO 13.550,00.

## CITTÀ DI TORINO

## CIRCOSCRIZIONE N.10 - MIRAFIORI SUD

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C. 10 - ART. 42 COMMA 3 - ADESIONE AI PROGETTI FINALIZZATI AL RAFFORZAMENTO DELL'OCCUPABILITA' DELLA CITTA' MEDIANTE TIROCINI FORMATIVI E ORIENTATIVI 2009/2010. SPESA PRESUNTA EURO 13.550,00.

Il Presidente TROMBOTTO, di concerto con il Coordinatore della Terza Commissione CAMARDA e il Coordinatore alla Sottocommissione Problemi del Lavoro ALBANO, riferisce:

Nell'ambito delle politiche attive del lavoro della Città di Torino, la Circoscrizione 10, sulla base delle proprie competenze istituzionali, ha nel tempo attivato numerose azioni sia di ricerca che di progettazione di iniziative sui temi dell'occupazione.

L'esperienza maturata negli ultimi anni dal Servizio Decentrato per il Lavoro di Mirafiori Sud ha consentito una migliore comprensione delle cause connesse alle situazioni di disoccupazione presenti in molte famiglie del territorio circoscrizionale e che variano a seconda delle fasce d'età.

La ricaduta di processi riorganizzativi di grandi aziende, il mercato sempre più competitivo, le richieste di elevata professionalità ed esperienza concorrono a determinare un mercato del lavoro in cui i posti di lavoro sono sempre più ridotti.

Inadeguate conoscenze e competenze professionali, unitamente a un titolo di studio debole e ad un'età "adulta" sfavoriscono l'ingresso o la ricollocazione nel mercato del lavoro.

Lo strumento dei tirocini ha dimostrato di essere particolarmente efficace nel favorire l'accesso al lavoro delle persone e nella creazione di quelle capacità indispensabili per la valorizzazione e la capitalizzazione delle competenze. Permette infatti alle persone di rafforzare la propria consapevolezza accrescendone la professionalità e potenziando il bagaglio delle competenze.

Risponde nel contempo ai bisogni delle imprese di conoscere e formare nuove potenziali risorse, assumendo una rilevanza strategica per favorire l'inserimento lavorativo.

Nell'elaborazione di progetti di tirocinio viene posta particolare attenzione a percorsi di inserimento il più possibile individualizzati o di piccoli gruppi, allargando ulteriormente e rendendo flessibile l'articolazione e l'individuazione dei profili professionali, coinvolgendo in questo senso, in rapporto con le agenzie formative e di orientamento accreditate, il maggior numero di associazioni di rappresentanza, di impresa e professionali per la segnalazione di figure e profili d'interesse e per l'attivazione di progetti integrati.

Con deliberazione della Giunta Comunale del 7 aprile 2009 (mecc. 2009 01807/023) è stato

approvato l'avvio di progetti finalizzati al rafforzamento dell'occupabilità mediante tirocini formativi e orientativi, in raccordo con le circoscrizioni ed in conformità con le linee di indirizzo per i "Laboratori pre-professionali" ( DCC mecc. 2002 11246/023).

Quest'anno i requisiti per partecipare, che dovranno essere posseduti alla data di scadenza del bando, sono:

- Età compresa tra i 18 ed i 32 anni;
- Iscrizione nella lista dei "lavoratori immediatamente disponibili" del Centro per l'Impiego di Torino (oppure l'impegno ad iscriversi prima del colloquio di selezione, pena la non ammissibilità della domanda);
- Aver assolto all'obbligo scolastico;
- Residenza prioritariamente nella Circoscrizione 10.

La finalità è migliorare il grado di occupabilità, anche in raccordo con il sistema delle imprese, attraverso la programmazione e attuazione di iniziative di orientamento ed accompagnamento al lavoro.

I progetti di tirocinio formativo e di orientamento rispondono agli intenti prefissati consentendo di supportare quelle persone che hanno difficoltà ad entrare/rientrare nel mercato del lavoro e, comunque, risultino aver dato la dichiarazione di immediata disponibilità al lavoro presso il CPI di Torino.

La Divisione Lavoro, Formazione e Sviluppo Economico della Città di Torino sosterrà finanziariamente le Circoscrizioni che presenteranno progetti conformi alle linee di indirizzo date nelle deliberazioni sopra citate, e svolgerà attività di razionalizzazione, monitoraggio e supporto tramite il Settore Politiche per l'Occupazione e per la Formazione Professionale della stessa Divisione.

La Circoscrizione 10 di Torino, invita la Divisione Lavoro, Formazione e Sviluppo Economico della Città di Torino, ovvero il Comune di Torino, alla copertura finanziaria dei contributi previdenziali I.N.P.S.

Con l'intento di dare continuità ai percorsi intrapresi sui temi del lavoro e dell'occupazione e di intervenire sia contenendo situazioni di disagio e conflittualità sia offrendo un'opportunità di crescita professionale e di rafforzamento di autonomia e motivazione, si intende aderire ai progetti finalizzati al rafforzamento dell'occupabilità approvati dalla Giunta Comunale.

Si propone quindi un progetto di tirocinio destinato ai giovani di età compresa tra i 18 anni ed i 32 anni, con iscrizione nella lista dei "lavoratori immediatamente disponibili" del Centro per l'Impiego di Torino (oppure l'impegno ad iscriversi prima del colloquio di selezione, pena la non ammissibilità della domanda). Essi saranno individuati attraverso apposito bando, da pubblicizzare sul territorio circoscrizionale, mentre il profilo professionale, in accordo con la Divisione Lavoro, sarà indirizzato nel settore di servizi alle imprese.

La Circoscrizione 10 provvederà all'erogazione di incentivi economici di Euro 5,26 orari, al lordo delle ritenute di legge.

La Divisione Lavoro individuerà, e farà fronte ai conseguenti costi, l'agenzia che gestirà le

azioni di orientamento, formazione e accompagnamento, tra quelle inserite in apposito albo di soggetti idonei e accreditati; in particolare l'agenzia sarà il soggetto promotore per la gestione dei tirocini.

Compito dell'agenzia sarà valutare, attraverso un colloquio orientativo e motivazionale, l'idoneità a partecipare al progetto tra i cittadini che avranno presentato domanda di partecipazione, e che saranno inseriti a cura della Circoscrizione 10 in una graduatoria provvisoria stilata sulla base dei criteri oggettivi di cui all'allegato A (in caso di parità di punteggio sarà data priorità ai più anziani di età).

I requisiti sono quelli sopra indicati. Non saranno ammessi al progetto coloro che siano stati esclusi per giustificati motivi o abbiano abbandonato volontariamente o rifiutato opportunità lavorative offerte nell'ambito di progetti della Circoscrizione 10 o della Città di Torino attivati negli ultimi due anni.

Non potranno inoltre essere ammessi al progetto coloro per i quali risultino essere stati attivati nel corso del 2008/2009 analoghi progetti a cura delle Divisioni Lavoro e Servizi Sociali della Città di Torino o di altri Enti Pubblici o Aziende Sanitarie.

Il rapporto tra i tirocinanti e l'agenzia formativa verrà regolato da apposita convenzione, come previsto dall'ex art. 18 della Legge 196/97.

Il progetto avrà una durata massima di 4 mesi e prenderà avvio immediatamente dopo l'approvazione del presente atto con la pubblicazione dell'apposito bando e dell'assegnazione dell'agenzia formativa da parte della Divisione Lavoro. Il percorso di tirocinio inizierà presumibilmente nel mese di ottobre 2009, dopo l'individuazione da parte dell'agenzia, mediante azioni di orientamento, dei soggetti idonei a partecipare al progetto. Il percorso prevede un primo periodo di formazione ed orientamento (fino ad un massimo di 50 ore) non indennizzato, mentre per il successivo periodo (max 250 ore suddivise in 20 ore settimanali) verrà corrisposta dalla Circoscrizione 10 una indennità di presenza di Euro 5,26/ora, al lordo delle ritenute di legge, da liquidarsi sulla base delle presenze effettive.

Le attività di orientamento e supporto all'inserimento lavorativo saranno garantite dal personale dell'agenzia formativa; come regolato dalla convenzione stipulata con la Divisione Lavoro della Città, fatta salva la facoltà per la Circoscrizione 10 di indicare nominativi di aziende presenti sul territorio circoscrizionale disponibili a collaborare al progetto.

L'Agenzia collaborerà con la Circoscrizione 10 Mirafiori Sud in tutte le fasi di realizzazione del progetto, anche attraverso incontri informativi alla presenza di tutte le parti interessate. La spesa a carico della Circoscrizione 10 per la realizzazione del progetto è preventivata in Euro 13.550,00, di cui Euro 13.150,00 per le indennità di presenza da corrispondere a un numero massimo di 10 partecipanti ed Euro 400,00 per le spese di pubblicizzazione del bando, importo già impegnato con la determinazione dirigenziale del 15 gennaio 2009 mecc. 200900136/093, esecutiva dal 22 gennaio 2009 relativa alle spese pubblicitarie della Circoscrizione.

Qualora i profili individuati prevedano dei percorsi più brevi per l'accompagnamento al lavoro, si provvederà ad integrare con l'inserimento di altre persone nel progetto oltre alle prime 10 individuate, fino al raggiungimento dello stanziamento previsto.

La Divisione Lavoro provvederà con propri fondi alle spese di gestione della convenzione con l'agenzia formativa individuata (orientamento, supporto all'inserimento lavorativo e tutoraggio), mentre tutti gli altri oneri derivanti (INAIL – Responsabilità Civile – visita medica) saranno a carico dell'agenzia formativa.

Il Coordinatore alla Sottocommissione Problemi del Lavoro relazionerà sullo stato di avanzamento del progetto in sede di Terza Commissione e/o Sottocommissione al Lavoro.

La deliberazione è stata esaminata nella Giunta Circoscrizionale del 08 Giugno 2009.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 133 (mecc. 9600980/49) del 13 maggio 1996 e n. 175 (mecc. 9604113/49) del 27 giugno 1996, il quale fra l'altro all'art. 42 comma 3 dispone in merito alle "competenze delegate" attribuite ai Consigli Circoscrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs 267/2000 sono:
  - favorevole sulla regolarità tecnica;
  - favorevole sulla regolarità contabile

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. Di approvare l'adesione della Circoscrizione 10 ai progetti finalizzati al rafforzamento dell'occupabilità mediante tirocini formativi proposti dalla Divisione Lavoro della Città
2. Di realizzare in collaborazione con la Divisione Lavoro della Città il progetto specificato in narrativa in conformità al regolamento dei tirocini di formazione ed orientamento (Giunta Comunale del 7 aprile 2009 – mecc. 200901807/023)
3. Di prevedere a favore dei partecipanti l'erogazione di una indennità oraria di presenza di Euro 5,26 (da erogarsi sulla base delle presenze effettive) per una spesa massima complessiva di Euro 13.150,00 al lordo delle ritenute di legge; trattasi di redditi assimilati a lavoro dipendente di cui all'art. 47 lettera C del DPR 917/86
4. Di pubblicizzare il progetto sul territorio circoscrizionale tramite stampa e diffusione di manifesti e volantini, con una spesa complessiva presunta di Euro 400,00 che trova capienza sui fondi impegnati con la determinazione dirigenziale del 15 gennaio 2009 n. mecc. 200900136/093 esecutiva dal 22 gennaio 2009
5. Di rinviare a successive determinazioni dirigenziali gli impegni di spesa necessari e

l'individuazione dei partecipanti al progetto

6. Di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 del T.U. sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. 267/2000.

Al momento della votazione sono assenti i Consiglieri: Acquaviva, Conti, Deiana, Franchi e Minniti.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI e VOTANTI	N. 20
VOTI FAVOREVOLI	N. 20

Il Consiglio di Circoscrizione

#### DELIBERA

1. Di approvare l'adesione della Circoscrizione 10 ai progetti finalizzati al rafforzamento dell'occupabilità mediante tirocini formativi proposti dalla Divisione Lavoro della Città
2. Di realizzare in collaborazione con la Divisione Lavoro della Città il progetto specificato in narrativa in conformità al regolamento dei tirocini di formazione ed orientamento (Giunta Comunale del 7 aprile 2009 – mecc. 200901807/023)
3. Di prevedere a favore dei partecipanti l'erogazione di una indennità oraria di presenza di Euro 5,26 (da erogarsi sulla base delle presenze effettive) per una spesa massima complessiva di Euro 13.150,00 al lordo delle ritenute di legge; trattasi di redditi assimilati a lavoro dipendente di cui all'art. 47 lettera C del DPR 917/86
4. Di pubblicizzare il progetto sul territorio circoscrizionale tramite stampa e diffusione di manifesti e volantini, con una spesa complessiva presunta di Euro 400,00 che trova capienza sui fondi impegnati con la determinazione dirigenziale del 15 gennaio 2009 n. mecc. 200900136/093 esecutiva dal 22 gennaio 2009
5. Di rinviare a successive determinazioni dirigenziali gli impegni di spesa necessari e l'individuazione dei partecipanti al progetto

Al momento della votazione dell'I.E. sono inoltre assenti i Consiglieri: Infelise, la Notte, Minutello, Panzera e Rastelli.

6. Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese, dichiara all'unanimità dei presenti e votanti, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 del T.U. sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. 267/2000.
-

